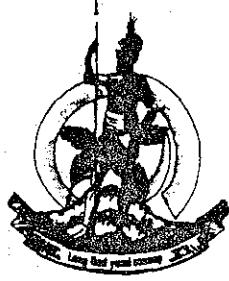


**REPUBLIQUE
DE
VANUATU**



**REPUBLIC
OF
VANUATU**

JOURNAL OFFICIEL

OFFICIAL GAZETTE

8 NOVEMBRE 1982

EXTRAORDINARY GAZETTE
NUMERO SPECIAL

8th November 1982.

SONT PUBLIES LES TEXTES SUIVANTS

ARRETE

ARRETE NO 39 DE 1982 SUR L'IMPORTATION DES POULETS ENTIERS ET EN MORCEAUX (INTERDICTION) (MODIFICATION).

ARRETE NO 40 DE 1982 SUR LA MUNICIPALITE DE LUGANVILLE (COMPOSITION DU CONSEIL ET SECTEURS ELECTORAUX).

ARRETE NO 41 DE 1982 SUR LA MUNICIPALITE DE LUGANVILLE (DATE DES ELECTIONS)

NOTIFICATION OF PUBLICATION

ORDER

IMPORT OF CHICKENS AND CHICKEN PIECES (PROHIBITION) (AMENDMENT) ORDER NO.39 OF 1982.

THE LUGAINVILLE MUNICIPALITY (COMPOSITION OF COUNCIL AND WARDS) ORDER NO. 40 OF 1982.

THE LUGANVILLE MUNICIPALITY (DATE OF ELECTION) ORDER NO.41 OF 1982.

CONTENT

Legal Notice

PAGE

1

REPUBLIC OF VANUATU

IMPORT OF CHICKENS AND CHICKEN PIECES (PROHIBITION)
(AMENDMENT) ORDER No. 39 OF 1982

To amend the Import of Chickens and Chicken Pieces
(Prohibition) Order No. 34 of 1982.

IN EXERCISE of the power contained in section 1 of the
Import of Meat and Fish (Control) Regulation 1979, I
Hereby make the following Order :-

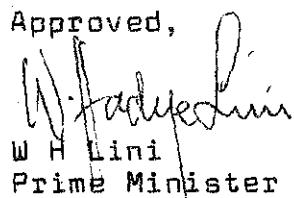
Chicken
wings
excluded.

1. Reference to chicken pieces in the Import of
Chickens and Chicken Pieces (Prohibition) Order
No. 34 of 1982 excludes chicken wings.

Commencement. 2. This Order shall come into force on the date of its
signature.

MADE at Port Vila this 28th day of October 1982.

Approved,


W H Lini
Prime Minister



REPUBLIQUE DE VANUATU

ARRETE N° 39 DE 1982 SUR L'IMPORTATION DES POULETS ENTIERS ET EN MORCEAUX
(INTERDICTION) (MODIFICATION)

Modifiant l'Arrêté n° 34 de 1982 sur l'importation de poulets entiers et en morceaux (interdiction).

LE MINISTRE DES FINANCES

VU l'article 1 du Règlement n° 12 de 1979 sur le Contrôle de l'importation de viande, de poisson et de produits d'origine animale.

A R R E T E :

Ailes de poulets exclues.

1. La référence aux morceaux de poulet dans l'Arrêté n° 34 de 1982 sur l'Importation de poulets entiers et en morceaux exclut les ailes et poulet.

Entrée en vigueur.

2. Le présent Arrêté entrera en vigueur à la date de sa signature.

FAIT à Port-Vila le 28 octobre 1982.

K. Kalsakau

Ministre des Finances, du Commerce,
de l'Industrie et du Tourisme.

REPUBLIC OF VANUATU

THE LUGANVILLE MUNICIPALITY (COMPOSITION OF COUNCIL
AND WARDS) ORDER No. 40 OF 1982

To provide for the Composition of the Luganville Municipal Council and the Wards of the Luganville Municipality and matters connected therewith.

IN EXERCISE of the powers contained in Section 3 of the Municipalities Act No. 5 of 1980, I hereby make the following Order :-

Composition of Luganville Municipal Council.

1. The Luganville Municipal Council shall be composed of thirteen (13) members to be elected in accordance with Orders made under Sections 3 and 6 of the Municipalities Act No. 5 of 1980.

Wards of the Luganville Municipality.

2. The Luganville Municipality shall be divided into four (4) wards as delineated on the map annexed to this Order.

Names of Wards and Number of Councillors to represent each ward.

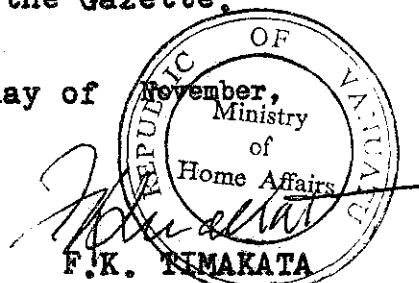
3. The names of the wards and the number of councillors representing each ward shall be :-

<u>Name of Ward</u>	<u>Number of Councillors</u>
(a) West	2
(b) Centre	5
(c) Sarakata	3
(d) East	3

Commencement. 4. This Order shall come into force on the day of its publication in the Gazette.

MADE at Port Vila the 2nd

day of November, 1982.



F.K. NIMAKATA
MINISTER OF HOME AFFAIRS

REPUBLIQUE DE VANUATU

ARRETE N° 40 DE 1982 SUR LA MUNICIPALITE DE LUGANVILLE
(COMPOSITION DU CONSEIL ET SECTEURS ELECTORAUX)

Fixant la composition du Conseil municipal de Luganville, délimitant les secteurs électoraux de la municipalité de Luganville et stipulant les matières connexes.

LE MINISTRE DE L'INTERIEUR

VU l'article 3 de la loi n° 5 de 1980 sur les Communes,

A R R E T E :

Composition du
Conseil municipal
de Luganville.

1. Le Conseil municipal de Luganville se compose de treize (13) membres élus conformément aux arrêtés d'application des Articles 3 et 6 de la loi n° 5 de 1980 sur les Communes.

Secteurs élec-
toraux de
Luganville.

2. La Commune de Luganville est divisée en quatre (4) secteurs électoraux délimités sur le plan figurant à l'annexe du présent Arrêté.

Noms des secteurs
électoraux et
nombre des con-
seillers repré-
sentant chaque
secteur.

3. Le nombre de conseillers pour chaque secteur électoral nommé ci-dessus est de :

<u>Nom du Secteur électoral</u>	<u>Nombre de conseillers</u>
a) Ouest	2
b) Central	5
c) Sarakata	3
d) Est	3

Entrée en
vigueur.

4. Le présent Arrêté entrera en vigueur à la date de sa publication au Journal officiel.

FAIT à Port-Vila le 2 novembre 1982.

F.K. TIMAKATA
Ministre de l'Intérieur.

REPUBLIC OF VANUATU

The Luganville Municipality (Date of Election)
Order No. 41 of 1982

To declare the date for the start of the elections of councillors to the Municipal Council of Luganville.

In exercise of the power contained in section 6(2)(a) of the Municipalities Act No. 5 of 1980, I hereby make the following Order :-

Date of Election. 1. The election of councillors to the Municipal Council of Luganville shall commence on 16th December, 1982.

Commencement. 2. This Order shall come into force on the day of its publication in the Gazette.

MADE at Port Vila this 2nd day of November, 1982.



REPUBLIQUE DE VANUATU

ARRETE N° 41 DE 1982 SUR LA MUNICIPALITE DE
LUGANVILLE (DATE DES ELECTIONS)

Déclarant la date des élections des conseillers au Conseil municipal de Luganville.

LE MINISTRE DE L'INTERIEUR

VU les dispositions de l'alinéa a) de l'article 6 2) de la loi n° 5 de 1980 sur les Communes,

A R R E T E :

Date de l'élection. 1. L'élection des conseillers au Conseil municipal de Luganville commencera le 16 décembre 1982.

Entrée en vigueur. 2. Le présent Arrêté entrera en vigueur le jour de sa publication au Journal officiel.

FAIT à Port-Vila le 2 novembre 1982.

F.K. TIMAKATA
Ministre de l'Intérieur

Luganville

Municipal Ward

Scale 1/50 000

a Rivière
\$.15

N

WEST

Plantatio

SARAKATA

CENTRE

Le Canal
Luganville

La Roseraie

channel)

Plantation

Bonnassaria

Pointe Chapul

B. Ajimbuéi

Plantation

2

60

192

卷之三

2

Second

11

8

1

$$M \quad a \quad r \quad v \quad m \quad d \quad u$$

1

5

antagonism

1

GAZETTE NOTICE

NOTICE OF FIRST MEETINGS OF CREDITORS AND CONTRIBUTORIES

IN THE SUPREME COURT
OF VANUATU

NO 159 OF 1982

RE: MELAINSY LIMITED

REGISTERED OFFICE: c/- Peat, Marwick, Mitchell & Co, Melitco House,
Vila.

NATURE OF BUSINESS: To act as agents for the import and export of wool, animal
skins and hides.

WINDING-UP ORDER: 20. OCTOBER 1982.

FIRST MEETING OF
CREDITORS: ON TUESDAY, 30. NOVEMBER 1982 AT 9.00 A.M.

FIRST MEETING OF
CONTRIBUTORIES: ON TUESDAY, 30. NOVEMBER 1982 AT 9.30 A.M.

PLACE OF MEETINGS: THE OFFICE OF THE OFFICIAL RECEIVER,
Opposite the Supreme Court Building,
PORT VILA

DATED: THIS 3rd DAY OF November 1982.

1

